郑振铎的明清俗曲情缘

李秋菊

【摘要】在现代学者中,郑振铎对明清俗曲的关注独具慧眼,被赵万里誉为 "提倡搜集和研究俗曲的第一人"。郑振铎与明清俗曲颇有情缘。他不仅搜集、整理、出版或再版了明清的一些俗曲选集,为今人研究明清俗曲作出了文献上的贡献,还从学术研究的角度对明清俗曲的发展过程、思想内容、艺术特色、作品价值等作了精辟的论析,奠定了其在俗文学史上的地位。

【关键词】郑振铎 明清俗曲 搜集 出版 研究

郑振铎先生兼有藏书家、编辑家、学者、教授、文人等多重身份,兴趣极为广泛。而引起笔者关注的是,郑先生对明清俗曲给予了高度的重视。赵万里先生称赞郑振铎先生"是提倡搜集和研究俗曲的第一人"¹。20世纪,在明清俗曲这块领域,郑先生确是重要的拓荒者之一。之前,大概只有任中敏先生在《散曲概论》中对明代小曲作了一丁点评价。郑先生对明清俗曲的关注不但颇为全面,而且独具慧眼。他不仅搜集、整理、出版或再版了明清的一些俗曲选集,为今人研究明清俗曲作出了原始资料上的贡献,还从学术研究的角度对明清俗曲的发展过程、思想内容、艺术特色、作品价值等作了精辟的论析,奠定了其在俗文学史上的地位。

郑振铎先生搜罗了不少明清俗曲集。据《西谛书目》卷五集部下曲类,他至少藏有下列几种弥足珍贵的本子:

明末刊本《山歌》十卷,明冯梦龙辑,四册;

清刊本《霓裳续谱》八卷,清王廷绍辑,四册;

清刊本《霓裳续谱》八卷附一卷,清王廷绍辑,九册;

清道光八年刊本《白雪遗音》四卷,清华广生辑,八册;

清道光刊本《粤讴》一卷,清招子庸撰,一册;

清抄本《粤讴》一卷,一册;

刊本《新粤讴解心》三卷,题珠海梦余生撰,一册;

清光绪三年涂定中刊本《训俗外编》一卷,清黄云鹄撰,一册;

联理枝馆刊本《骈枝生踏歌》二卷,卜曙辑,二册;

清抄本《剧本》,不分卷,二十二册。

郑振铎先生去世后,其亲属遵照其生前遗愿,将他一生精心收集的藏书全部捐献给北京图书馆(今中国国家图书馆),共 17224 部计 94441 册,其中就包括了他所收集的这些明清俗曲集。这些俗曲集,弥足珍贵,为我们今日的进一步研究提供了宝贵的文献资料。

陈福康先生《郑振铎论》第五章《文学遗产的整理研究》中,用了近千字的篇幅,介绍郑先生对《白雪遗音》、《挂枝儿》、《山歌》等的整理,赞赏他对明代民歌的发掘、整理与出版"倾注了大量的心血","是出了大力的"。

《白雪遗音》是清代的民间俗曲集,嘉庆甲子(1804年)华广生编辑,凡七百余篇,乃多方搜罗,费尽心力而后成者。初以抄本流传,华广生、高文德、常瑞泉等都对其中俗曲评价甚高。但到民国初年,"也许因为原

¹ 赵万里《西谛书目序》,参见北京图书馆编著《西谛书目》,文物出版社 1963 年版,卷首第 3 页。

当时,郑先生为何未将《白雪遗音》全书付印?原因在于:一是书中猥亵的情歌,没有勇气去印;二是书中的故事诗、滑稽诗、小剧本,在考证上尽有许多用处,然而却没有什么文艺上的价值。

1918 年北京大学成立歌谣征集处(1922 年改为"歌谣研究会"),采集研究民间口头流传的歌谣,很快招致了"笑骂派"的反对与攻击。"笑骂派"人多势众。卫景周先生曾耳闻一位前清的进士嘲笑道:"可惜蔡孑民也是翰林院出身,如今真领着一般年青人胡闹起来了!放着先王的大经大法不讲,竟把孩子们胡喷出来的什么'风来啦!雨来啦!王八背着鼓来啦!'……一类的东西,在国立大学中,专门研究起来了!"³风气若是,郑先生虽然没有勇气重印《白雪遗音》全书,但能将选本付印,亦是难能可贵的了!

后来,汪静之先生编选《白雪遗音续选》,受到了郑先生《白雪遗音选》的直接影响。汪先生看见郑先生在《白雪遗音选序》里说"原书中猥亵的情歌,我们没有勇气去印",便想找全部《白雪遗音》来读。1927年,汪先生向郑先生借得《白雪遗音》全本四册,用两天工夫从头到尾朗诵了两遍,觉得除了郑先生所选的一部分外,绝妙的作品还是琳琅满目,美不胜收,尤其是郑先生没有勇气去印的一些描写性欲的猥亵的歌更精彩,于是,他编选了《白雪遗音续选》。

唐弢先生在《西谛先生二三事》中指出,正是在《白雪遗音选》等书之后,印行民间情歌才成为一时的风气。1959年,中华书局上海编辑所排印了全部的《白雪遗音》(《明清民歌时调丛书》之一种),毛边纸线装本,内部发行。1987年上海古籍出版社新一版时,《白雪遗音》与《挂枝儿》、《山歌》、《夹竹桃》、《霓裳续谱》合订发行,名为《明清民歌时调集》。

冯梦龙编选的《挂枝儿》在明代民间流行甚广,有"冯生《挂枝儿》乐府盛传海内"之说。《山歌》为《挂枝儿》的姊妹刊。冯氏《叙山歌》有"故录《挂枝词》而次及《山歌》"之语。郑振铎先生早就发现在《浮白山人杂著》和《万锦清音》里,选有《挂枝儿》和《山歌》数十首。但冯氏原本俱湮没甚久。

1926年,郑先生在小书摊上偶然购得从冯氏原本中选出的《挂枝儿》一书,收诗 41 首,起初,他以为这不是什么难得的书,所以绝无将它付印的意思,后来意识到这不是一部易得的书,即将它收入《鉴赏丛书》内印出。

1934年,上海传经堂书店老板朱瑞轩先生在安徽徽州访得万历刻本《山歌》十卷,堪称中国俗曲宝藏中惊人的发现。郑先生不但怂恿书主排版重印,后来还把原书作价收归己有。翌年,顾颉刚先生和朱瑞轩先生校点了此书,郑先生为《山歌》的重印写了跋语。《山歌》跋中处处流露出失物复得后的惊喜:"《童痴二弄》今既已在无意中发现。我们很盼望那部想望已久的《挂枝儿》全书的《童痴一弄》也能够早日发现!"⁴

终于,到 20 世纪 50 年代,在上海又发现了明写刻本《挂枝儿》九卷残本(现藏上海图书馆),已见近 400 首作品。郑先生的愿望总算实现了!

据明末陈宏绪《寒夜录》所记,明代卓珂月说:"我明诗让唐,词让宋,曲又让元,庶几[吴歌]、「挂枝儿」、

² 郑振铎《白雪遗音选序》(1925 年 10 月 23 日写于上海),收入郑振铎撰、郑尔康编《郑振铎说俗文学》(《名家说——"上古"学术萃编》从书),上海古籍出版社 2000 年版,第 313 页。

³ 卫景周《歌谣在诗中的地位》,1923年12月17日《歌谣纪念增刊》(《歌谣周年纪念增刊》)。

⁴ 郑振铎《跋山歌》(写于 1935 年 9 月 19 日),收入郑振铎撰、郑尔康编《郑振铎说俗文学》(《名家说——"上古"学术萃编》丛书),上海古籍出版社 2000 年版,第 312 页。

[罗江怨]、[打枣竿]、[银铰丝]之类,为我明一绝耳!"⁵任中敏先生在《散曲概论》中赞赏此言大有识见,认为明人独创之艺为前人所无者,只有小曲耳,肯定了明代小曲的独特性。郑振铎先生也对明代以来的俗曲评价甚高。在《明代的时曲》中,他以为在时曲的名称之下,"往往有最珍异的珠宝蕴藏在那里"。《中国俗文学史》第十章介绍"明代的民歌",第十四章介绍"清代的民歌",各占一章的篇幅,可见他认为明清俗曲在俗文学史上占有重要的位置。

阅读《中国俗文学史》,可以看出郑振铎先生对明清俗曲的研究具有一种历史的发展的眼光。正如他所声明的,书中第十章"明代的民歌"所述及的只是流行于民间的时曲或俗曲,以及若干拟作俗曲的作家的东西。作者援引大量实例,勾勒了明代俗曲从成化到天启崇祯间的发展轨迹。

郑振铎先生指出,迄今所见最早的明代俗曲,有成化间金台鲁氏所刊的《四季五更驻云飞》、《题西厢记咏十二月赛驻云飞》、《太平时赛赛驻云飞》、《新编寡妇烈女诗曲》。这四种东西,重要的作品不多,但可以窥见当时民间俗曲的面目。在正德刊本《盛世新声》、嘉靖刊本《词林摘艳》和《雍熙乐府》里,也有一部分民间歌曲,但内容经过了文人学士们的改造,不敢收录许多重要的、真实的、漂亮的情歌。而陈所闻的《南宫词记》里有些好文章。在万历刊本《玉谷调簧》里,有多首[时尚古人劈破玉歌],其间以歌咏"传奇"的为多,又有以曲牌名、药名等来歌咏"恋情"。在万历本的《词林一枝》里,可喜爱的时曲尤多,如[罗江怨]、[劈破玉歌]、[时尚急催玉]等。在天启崇祯间,冯梦龙所辑的《挂枝儿》和《山歌》中,绝妙好辞,几俯拾皆是,里面有冯氏自作或改作的东西。应该说,郑先生对明代俗曲的这些描绘都是颇为确切的。

《中国俗文学史》第十四章"清代的民歌"以时间为序,依次介绍了几种重要的俗曲集:乾隆九年(1744年)京都永魁斋梓行的《时尚南北雅调万花小曲》、刊于乾隆六十年(1795年)的《霓裳续谱》、刊于道光八年的《白雪遗音》。之后,还分析了嘉庆以来文人如戴全德、招子庸、李调元等拟作的俗曲。

明清俗曲的内容并不单调,题材也不拘一格。郑先生读了万历刻本《山歌》十卷后,慨叹《山歌》实在是博大精深,无施不宜的一种诗体,虽以咏唱男女"私情"为主,而于"私情"之外,也还可以抒写任何方面的题材。郑先生对《山歌》中长篇的俗曲,如《门神》、《破骔帽歌》、《山人歌》等,赞誉有加。当然,他也强调《山歌》以"私情"的歌咏为主题,且以歌咏"私情"的篇什写得最好,又以《诗经》中最好的篇什、《子夜歌》、《读曲歌》等都是情歌的现象来类比。

《白雪遗音》的编纂年代正值[马头调]风靡的时代,华广生又似乎是在其最流行的地方(山东济南一带) 搜集的,故书中辑有近四百首的[马头调]。郑振铎先生指出[马头调]所歌咏的内容简直包罗万象,无所不有。 除了思妇情怀这一重要题材外,郑先生还将[马头调]中其他题材分为六类:小说戏曲里的故事和人物;应景的 歌词;游戏文章,像《古人名》、《美人名》、《戏名》等;格言式的教训文字,像《鸦片烟》等;历史上或地方 上的故事和案件;引经据典的东西。郑先生指出的这几类题材,在清末民初的时调唱词中,都还广泛地存在着。

对于俗曲的艺术特色,郑先生评价颇高。他认为万历本《词林一枝》里,可喜爱的时曲尤多:有[罗江怨]的,几乎没有一首不好;有[劈破玉歌]许多首,都比《玉谷调簧》中所见的高明得多;又有[时尚急催玉]的,首首珠玉,篇篇可爱,有若荷叶上的露水,滴滴滚圆;又有[时尚闹五更哭皇天],每夹以"唔唔唔",读之如闻幽怨之声。他又认为选本《挂枝儿》中的 41 首"挂枝儿",几乎没有一首不是很好的恋歌,"一方面具有民间恋歌中所特有的明白如话,质朴可爱,而又美秀动人的风趣,一方面又蕴着似浅近而实恳挚,似直捷而实曲折,似粗野而实细腻,似素质而实绮丽的情调"。

^{5 (}明)新建陈宏绪(士业)著《寒夜録》卷上,丁巳(1917年)闰二月胡思敬覆校"豫章丛书"本,第15页。

⁶ 郑振铎《跋挂枝儿》,收入郑振铎撰、郑尔康编《郑振铎说俗文学》(《名家说——"上古"学术萃编》丛书),上海古籍 出版社 2000 年版,第 305 页。

凌濛初在《南音三籁》所附的《论曲杂札》里,极口赞赏流行于民间的时调小曲,以为有胜于陈陈相因,毫无生气的文人散曲。郑振铎先生也肯定了明清俗曲的价值。他在《插图本中国文学史》第六十三章(七)中也赞扬明代小曲反而要比梁伯龙、沈伯英、张伯起、王百榖他们的令套"更为美好自然"。在《中国俗文学史》中,他称赞《山歌》十卷以吴地的方言,写儿女的私情,成就极为伟大,说它是"吴语文学的最大的发见,也是我们文学史里很难得的好文章"⁷,肯定了其在文学史上的地位。

郑先生认为《白雪遗音》中的大部分是由真性情中流出,无虚饰、无做作的真诗好诗,具有重大的价值。在《白雪遗音选序》中他就大胆亮出了自己的观点,以为《白雪遗音》的价值比所有无病呻吟的古典派无生命的诗集、词集高贵得多,虽然也许有一部分不大好的东西,然而大部分可与《读曲歌》,《子夜歌》,《国风》里的好诗媲美。他甚至还说:"我们如提倡无虚伪的真诗,这个歌谣集便应当为我们所赞许!"⁸

郑先生还为我们提供了一种纵向比较研究明清俗曲的思路。他举例说明《挂枝儿》中有些篇什与《白雪遗音》中的颇为相似,造意遣辞都很相同。至于民间歌曲中出现极多相似点的原因,他的看法是:"或者是因了歌辞的'转变'与'输入''采用'之故,或者是在同样的心理里所创出的同样的情绪与想象。这都是不可知的。"一种俗曲产生后,往往流传到不同地方,也往往具有一段较长的历史,因而会产生一些面目上的变异。像[马头调],像《霓裳续谱》里的许多曲调,乃至像盛行于万历时代的[罗江怨]等曲,到 20 世纪还有人在歌唱着。因而,对明清俗曲的历史流变进行研究是必要的。郑振铎先生对明清俗曲等的评价,基本奠定了 20 世纪对明清俗曲的研究。后人多是祖述他的观点,或稍加发挥,或从其尚未涉及的角度论述。

时调唱本在清末民初下层民众生活中占住重要的位置,当时民间刊印的时调唱本浩如烟海。郑先生曾搜集各地单刊歌曲近一万二千余种,可惜"一·二八"事变中全付劫灰。后来,他又在北平搜集到了不少时调唱本,保存至今的至少有641 册¹⁰。不过,稍稍遗憾的是,就笔者目前所见的资料看来,郑先生可能并未对当时流行的这些时调唱本进行过整理与研究,似乎流露出厚古薄今的味道。

参考文献:

- [1]《西谛书目》,北京图书馆编著,文物出版社 1963 年版。
- [2]《郑振铎说俗文学》,郑振铎撰,郑尔康编,上海古籍出版社 2000 版。
- [3]《中国俗文学史》(《中国文化史丛书》第二辑),郑振铎著,上海书店 1984 年版(根据商务印书馆 1938 年版复印)。
- [4]《插图本中国文学史》,郑振铎著,上海人民出版社 2005 年版。
- [5]《回忆郑振铎》,陈福康编选,学林出版社1988年版。
- [6]《郑振铎论》,陈福康著,商务印书馆 1991 年版。
- [7]《20世纪中国文学研究·明代文学研究》,名誉主编 季羡林;主编 张燕瑾,吕薇芬,北京出版社 2001 年版,2003 年第 2 次印刷。
- [8]《寒夜录》,(明)新建陈宏绪(士业)著,"预章丛书",丁巳(1917年)闰二月胡思敬覆校本。
- [9]《白雪遗音续选》,汪静之编,上海北新书局印行,1930年付排,1934年四版。
- [10]《郑振铎的徽派版画情缘》,鲍义来,《江淮文史》,2007年第2期,第77-92页。

⁷ 郑振铎《中国俗文学史》(《中国文化史丛书》第二辑),上海书店 1984 年版(根据商务印书馆 1938 年版复印),第 281 页。

⁸ 郑振铎《白雪遗音选序》(1925年10月23日写于上海),收入郑振铎撰、郑尔康编《郑振铎说俗文学》(《名家说——"上古"学术萃编》丛书),上海古籍出版社2000年版,第316页。

⁹ 郑振铎《跋挂枝儿》,收入郑振铎撰、郑尔康编《郑振铎说俗文学》(《名家说——"上古"学术萃编》丛书),上海古籍出版社 2000 年版,第 308 页。

¹⁰ 据《西谛书目》卷五,郑振铎先生曾藏有三种《时调唱本》,皆不分卷,一为刊本,共136册;一为北京中和堂刊本,共95册;一为扬州聚盛堂刊本,共410册(《西谛书目》,北京图书馆编著,文物出版社1963年版,卷五第74页)。